

<b>VEREIN DEUTSCHER INGENIEURE</b>	<b>Zur Prüfung befähigte Personen</b> Krane, Anschlag-, Lastaufnahme- und Tragmittel <b>Persons qualified for testing</b> Cranes, slings, load-handling attachments, and load suspension devices	<b>VDI-MT 4068</b> Blatt 2 / Part 2  <b>Ausg. deutsch/englisch</b> Issue German/English
--	--	---

Die deutsche Version dieser Richtlinie ist verbindlich.

The German version of this standard shall be taken as authoritative. No guarantee can be given with respect to the English translation.

<b>Inhalt</b>	Seite
Vorbemerkung .....	3
Einleitung.....	3
<b>1 Anwendungsbereich.....</b>	<b>4</b>
<b>2 Normative Verweise.....</b>	<b>5</b>
<b>3 Begriffe .....</b>	<b>5</b>
<b>4 Abkürzungen.....</b>	<b>7</b>
<b>5 Qualifikationsmerkmale der zur Prüfung befähigten Personen .....</b>	<b>7</b>
5.1 Prüfung von Kranen.....	8
5.2 Prüfung von Anschlagmitteln .....	11
5.3 Prüfung von Lastaufnahmemitteln.....	11
5.4 Prüfung von Tragmitteln.....	13
<b>6 Inhalte und Qualifikationen.....</b>	<b>14</b>
6.1 Inhalt und Qualifikation zur Prüfung von Kranen und Lastaufnahmeeinrichtungen (Lastaufnahmemittel, Anschlagmittel und Tragmittel) .....	15
6.2 Inhalt und Qualifikation zur Prüfung von Rundstahlketten auf Rissfreiheit .....	15
6.3 Inhalt und Qualifikation zur Prüfung von Hebezeugen.....	15
<b>7 Anforderungen an die zur Prüfung befähigte Person.....</b>	<b>15</b>
7.1 Grundlagen.....	18
7.2 Berufsausbildung der zur Prüfung befähigten Person.....	19
7.3 Berufsausbildung des/der Prüfsachverständigen (für die Prüfung nach der Montage, Installation, vor der ersten Inbetriebnahme und nach wesentlichen Änderungen).....	19
7.4 Berufserfahrung .....	20
7.5 Zeitnahe berufliche Tätigkeit .....	20
<b>8 Anforderungen an die Ausbildung.....</b>	<b>22</b>
8.1 Inhalt .....	22
8.2 Umfang .....	22
8.3 Schulungsdokumentation .....	22
8.4 Lernerfolgskontrolle .....	22

<b>Contents</b>	Page
Preliminary note.....	3
Introduction.....	3
<b>1 Scope.....</b>	<b>4</b>
<b>2 Normative references .....</b>	<b>5</b>
<b>3 Terms and definitions .....</b>	<b>5</b>
<b>4 Abbreviations.....</b>	<b>7</b>
<b>5 Qualification criteria of the persons qualified for testing .....</b>	<b>7</b>
5.1 Crane testing .....	8
5.2 Testing of slings.....	11
5.3 Testing of load-handling attachments .....	11
5.4 Testing of load suspension devices.....	13
<b>6 Contents and qualifications.....</b>	<b>14</b>
6.1 Content and qualification for testing cranes and load handling equipment (load-handling attachments, slings, and load suspension devices).....	15
6.2 Content and qualification for testing round steel chains for absence of cracks ...	15
6.3 Content and qualification for testing hoisting gear .....	15
<b>7 Requirements for the person qualified for testing .....</b>	<b>15</b>
7.1 Fundamentals .....	18
7.2 Vocational training of the person qualified for testing.....	19
7.3 Vocational training of the testing expert (for testing after assembly, installation, before initial operation and after significant changes) .....	19
7.4 Professional experience .....	20
7.5 Recent professional activity .....	20
<b>8 Requirements for training.....</b>	<b>22</b>
8.1 Contents .....	22
8.2 Extent.....	22
8.3 Documentation of training .....	22
8.4 Examination of successful training.....	22

<b>9 Anforderungen an die Aufrechterhaltung der Fachkunde .....</b>	23
9.1 Inhalt .....	23
9.2 Umfang .....	23
9.3 Schulungsdokumentation .....	23
9.4 Nachweis der Aktualisierung .....	23
<b>10 Qualifikationsnachweis der zur Prüfung befähigten Person.....</b>	24
Schrifttum .....	25
<b>Anhang A</b> Formblatt schriftliche Beauftragung Krane.....	26
<b>Anhang B</b> Formblatt schriftliche Beauftragung Anschlagmittel und Lastaufnahmemittel .....	28
<b>Anhang C</b> Beispielhafte Ausbildungspläne .....	30
C1 Beispielhafter Ausbildungsplan zur Prüfung von Kranen und Tragmitteln .....	30
C2 Beispielhafter Ausbildungsplan zur Prüfung von Lastaufnahmemitteln .....	36
C3 Beispielhafter Ausbildungsplan zur Prüfung von Anschlagmitteln (Hakenketten, Hebebänder, Rundschlingen, Hakenseile, Kranzketten, Rundstahlketten, Seilgehänge, Stahldrahtseile usw.).....	40
C4 Beispielhafter Ausbildungsplan zur Prüfung von einfachen Anschlagmitteln (Hebebänder/ Rundschlingen, Schäkel).....	42

<b>9 Requirements for the maintenance of expertise .....</b>	23
9.1 Contents .....	23
9.2 Extent.....	23
9.3 Training document.....	23
9.4 Evidence of the update.....	23
<b>10 Qualification certificate of the person qualified for testing .....</b>	24
Bibliography .....	25
<b>Annex A</b> Form for written authorisation cranes .....	27
<b>Annex B</b> Form for written authorisation for slings and load-handling attachments.....	29
<b>Annex C</b> Exemplary training plans.....	31
C1 Exemplary training plan for testing cranes and load suspension devices .....	31
C2 Exemplary training plan for testing load-handling attachments .....	37
C3 Exemplary training plan for testing hook-ended chain slings, webbing slings, round slings, hook-ended wire ropes, endless chains, round steel chains, wire rope slings, steel wire ropes, etc.).....	41
C4 Sample training plan for testing simple slings (webbing slings/round slings, shackles) .....	42